

**PERMANENT MISSION OF EGYPT  
to the United Nations Office, the WTO and  
other International Organizations  
Geneva**



البعثة الدائمة لجمهورية مصر العربية  
لدى مكتب الأمم المتحدة ومنظمة التجارة العالمية والمنظمات  
الدولية الأخرى  
جنيف

# **Egypt's Statement**

**At**

**Prep-Com II**

**of**

**The UN Third World Conference on Disaster Risk Reduction**

**Geneva, 17-18 November 2014**

**Delivered by: Ambassador. Amr Ramdan**

**Permanent Representative of Egypt to the UN and WTO**

Please check against delivery



# الاجتماع التحضيري الثاني للمؤتمر العالمي للحدّ من مخاطر الكوارث

17- 18 نوفمبر 2014

جنيف - سويسرا

كلمة جمهورية مصر العربية

-----

السادة الرؤساء المشاركون

السادة الحضور، ، ،

في البداية أود أن أتوجه بخالص الشكر والتقدير للحكومة السويسرية على استضافة هذا الاجتماع، كما أشكر مكتب الأمم المتحدة للحدّ من مخاطر الكوارث على الجهود المبذولة في الإعداد والتحضير للمؤتمر العالمي للحدّ من مخاطر الكوارث.

كما أعبر لكم عن تقديري للمشاركة في هذا الاجتماع الهام، متمنيا أن يُسفر عن نتائج إيجابية نتطلع إليها جميعا في سبيل حماية شعوبنا ومجتمعاتنا من مخاطر الكوارث.

لقد كان اعتماد إطار عمل هيوجو (2005 - 2015) علامة فارقة ومؤثرة في تضافر الجهود الوطنية والمحلية والدولية في مجال الحدّ من مخاطر الكوارث، وتعزيز التعاون الدولي والإقليمي في هذا الصدد، وها هو إطار عمل هيوجو يقترب من نهاية إطاره الزمني المُحدّد بعشر سنوات، وقد ساهم في شحذ الهمم ولفت الانظار بشأن ضرورة الحدّ من مخاطر الكوارث، وها نحن على مشارف إطار عمل دولي جديد لما بعد عام 2015 سيكون بمثابة خطة عالمية لبناء أُمم ومجتمعات أكثر قدرة على مجابهة الكوارث والحدّ من المخاطر.

إن حكومة جمهورية مصر العربية إذ تُثمن الدور الذي يقوم به مكتب الأمم المتحدة للحدّ من مخاطر الكوارث في تنظيم اللقاءات التشاورية كأحد الآليات التنسيقية - على المستوي المحلي والإقليمي والدولي - لصياغة الإطار الدولي الجديد للحدّ من مخاطر الكوارث لما بعد عام 2015، فقد أسفرت هذه المشاورات عن نتائج هامة وجديرة بالملاحظة والاهتمام، سوف تساعد في إعداد وصياغة إطار دولي يعكس رؤية مشتركة لاهتمامات وأولويات الجميع.

السيدات والسادة، ، ،

لا يزال العالم يشعر ببالغ القلق تجاه استمرار ما يلحق بالمجتمعات من خسائر فادحة في الأرواح والممتلكات جراء الكوارث، وتزداد الأمور تعقيدا نتيجة ازدياد حدة الفقر، ونحن على يقين بأن الكوارث تُقوّض الكثير من الاستثمارات التنموية، وتمثل عائقا رئيسيا في سبيل تحقيق التنمية المستدامة والقضاء على الفقر.

ومن هذا المنطلق فقد تبنت الحكومة المصرية حزمة من الإجراءات لدعم جهود الارتقاء بالمنظومة الوطنية للحدّ من مخاطر الكوارث، وتحرص على العمل نحو إدماج سياسات واعتبارات الحدّ من مخاطر الكوارث ضمن مخططات وإستراتيجيات التنمية الوطنية المستدامة، من خلال تعزيز آليات وقدرات الحدّ من مخاطر الكوارث على المستويين الوطني والمحلي.

وترى حكومة جمهورية مصر العربية أهمية ما بعد إطار عمل هيوجو للحدّ من الكوارث، خاصة في ضوء ما تعكسه التقارير الدولية من تزايد الظواهر والأحداث المصاحبة للتغيرات المناخية وآثارها السلبية، فضلا عن التحديات الإضافية المرتبطة بالتوسّع العمراني والتلوث البيئي وزيادة الضغوط على الموارد الطبيعية وزيادة عدد السكان وضعف تنفيذ سياسات التخطيط العمراني.

وفي هذا الصدد فإن وفد بلادي يدعم الجهود الدولية التي تسعى للحدّ من مخاطر الكوارث على كافة المستويات، وكانت استضافة جمهورية مصر العربية للمؤتمر العربي الثاني للحدّ من مخاطر الكوارث - (المنعقد خلال الفترة من 14 - 16 سبتمبر 2014 بمدينة شرم الشيخ) - تعبيراً عن هذا الدعم و التأييد، ومدى التزامنا بمواصلة الجهود لتحمل المسؤولية المشتركة في هذا المجال، وتقييم المرحلة الحالية من أجل صياغة رؤية أفضل للمستقبل.

وتأكيداً على ما جاء في بيان مصر في الاجتماع الأول للجنة التحضيرية للمؤتمر العالمي للحد من الكوارث ، واتصالاً بتوصيات المؤتمر العربي الثاني للحدّ من مخاطر الكوارث من نتائج، فإن وفد بلادي يود التأكيد على ما أوصت به المجموعة العربية بأهمية الأخذ في الاعتبار النقاط التالية ضمن تطوير مسودة إطار عمل الحدّ من مخاطر الكوارث لما بعد 2015 :

1. أن يكون إطار عمل الحدّ من مخاطر الكوارث لما بعد 2015 عملياً وقائماً على سياسات واستراتيجيات عامة تهدف إلى تعزيز بناء مجتمعات أكثر أمناً وأكثر قدرة على مجابهة مخاطر الكوارث والحفاظ على الأرواح وسبل العيش.

2. أن يشمل إطار العمل الجديد للحدّ من مخاطر الكوارث جميع الدول والمجتمعات، وأن يعطي عناية خاصة للأراضي العربية المحتلة في ضوء ما يواجهه السكان العرب في الأراضي العربية المحتلة من تحديات.

3. أن يركز على القضايا المتعلقة بانعدام الأمن المائي والأمن الغذائي وتأثيرات تغير المناخ والأحداث المناخية الجامحة والجفاف مع إيلاء اهتمام خاص بالمناطق الجافة والأراضي القاحلة.

4. تعزيز التوافق بين مسارات التفاوض والتفاهات الدولية لما بعد 2015 (إطار الحد من مخاطر الكوارث، اتفاقية تغير المناخ، أهداف التنمية المستدامة).

5. أن يتضمن الإطار الدولي الجديد وسائل التنفيذ المناسبة والمتابعة الكافية كتوفير الموارد المالية، وتطوير التكنولوجيا ونقلها، وتنمية القدرات للدول النامية.

6. أن تلتزم الدول المتقدمة - طبقاً لمبادئ ريو وخاصة مبدأ المسؤولية المشتركة و المتباينة - بتقديم الدعم للدول النامية لتعزيز جهودها للحد من مخاطر الكوارث وبناء القدرة على المجابهة.

7. أن تلتزم مؤسسات التمويل الدولية والإقليمية والوطنية بدعم إطار عمل الحد من مخاطر الكوارث لما بعد 2015 من خلال تمويل الدول والمجتمعات لبناء قدرتها على مجابهة الكوارث.

8. أن تلتزم الأطراف المعنية مثل القطاع الخاص والمجتمع المدني بتطبيق إطار عمل الحد من مخاطر الكوارث لما بعد 2015 وألا تتسبب في أي أعمال تؤدي إلى مخاطر تضرر بالمجتمعات والأفراد.

ختاماً ،

يؤكد وفد مصر على أهمية الالتزام والتعاون الدولي لمواجهة الكوارث بمظاهرها التقليدية والمتجددة، والتوصل إلى إطار عمل دولي يعكس مزيداً من الاهتمام بالدول النامية ويساعدها على تنفيذ مشاريع الحد من مخاطر الكوارث وبناء قدراتها في مجال الحد من مخاطر الكوارث بكافة أبعادها وتداعياتها.

وفي ختام كلمتي أتمنى أن يُحَقِّقَ المؤتمر العالمي للحد من مخاطر الكوارث - المرتقب - في اليابان (مارس

2015)، الأهداف المنشودة منه، وأن يسفر عن نتائج إيجابية تُعزِّز من قدرات الحد من مخاطر الكوارث، وأن تُكَلِّل جهود الجميع بالنجاح والتوفيق.

شكرا